

An (ausschreibende Stelle)

Stadt Dortmund
- Vergabe- und
Beschaffungszentrum-
Viktoriastraße 15

44135 Dortmund

**Name, Anschrift und ggf. verantwortlichen
Ansprechpartner des Bieters / der
Bietergemeinschaft:**

Az.: 19/2

Vergabe-Nr.: L242/26

Vergabeart:

- ☒ Öffentliche Ausschreibung
☐ Freihändige Vergabe / Verhandlungsvergabe

Bindefrist endet am: 30.08.2026

Angebotsfrist:

Datum: **07.07.2026** Uhrzeit: **20:00** Uhr

Angebot

Maschinen für die Rasenpflege

1. Mein/Unser Angebot umfasst:

1.1 folgende beigefügte Unterlagen

- Leistungsbeschreibung mit den Preisen und den geforderten Erklärungen,
- alle weiteren nach der Aufforderung zur Abgabe eines Angebots geforderten und soweit erforderlich ausgefüllten Anlagen, die diesem Angebotsschreiben beigefügt sind (vgl. A 1 - Aufforderung zur Abgabe eines Angebotes Anlagen B).

1.2 folgende nicht beigefügte Unterlagen

- Allgemeine Vertragsbedingungen der Stadt Dortmund (siehe auf www.vergabezentrum.dortmund.de)
- alle weiteren in der Aufforderung zur Abgabe eines Angebots angegebenen Anlagen, die bei mir/uns verbleiben können (vgl. A 1 - Aufforderung zur Abgabe eines Angebotes Anlagen A).
- VOL/B

2. Ich/Wir erkläre(n), dass ich/wir

- meinen/unseren Verpflichtungen zur Zahlung der Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung nachgekommen bin/sind, sowie die gültigen Arbeitsschutzvorschriften erfülle(n),
- in den letzten 2 Jahren nicht
 - gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 Schwarzarbeiterbekämpfungsgesetz oder
 - gem. § 21 Arbeitnehmerentsendegesetzmit einer Freiheitsstrafe von mehr als 3 Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 € belegt worden bin/sind,
- die gewerberechtlichen Voraussetzungen für die Ausführung der angebotenen Leistung erfülle(n).
- kein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet oder die Eröffnung beantragt worden ist oder der Antrag mangels Masse abgelehnt wurde oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde
- mein/unser Unternehmen sich nicht in Liquidation befindet
- dass die Voraussetzungen für einen Ausschluss nach § 19 Abs. 1 des Gesetzes zur Regelung eines allgemeinen Mindestlohns (MiLoG) nicht vorliegen.

3. ☐ Ich bin/Wir sind präqualifiziert und auf www.amtliches-verzeichnis.ihk.de eingetragen unter der Nummer:

4. Ich/Wir erkläre(n), dass ich/wir

- alle Leistungen, die nicht im Verzeichnis Nachunternehmerleistungen aufgeführt sind, im eigenen Betrieb ausführen werde(n).
- den vertraglichen Verpflichtungen gemäß meinen/unseren Angaben in der Anlage „Vertragsbedingungen und Verpflichtungserklärung zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie“ ordnungsgemäß nachkommen werde/n.

- nur Holz gemäß den in der „Erklärung zur Verwendung von Holzprodukten“ benannten Variante verwende/n.
5. Bei den folgenden Preisangaben handelt es sich um einen Übertrag aus dem Angebot/Leistungsverzeichnis. Bei Abweichungen/Widersprüchen gilt die durch Addition der eingetragenen Einheitspreise mit den jeweiligen Stückzahlen ermittelte Gesamtsumme.
6. Ich/Wir biete/n die Ausführung der beschriebenen Leistungen zu den von mir/uns eingesetzten Preisen und mit allen den Preis betreffenden Angaben wie folgt an:

Hauptangebot	
Vergabe nach Losen	

4.1 Endbetrag inkl. MwSt. (ohne Nachlass):	
Summe Los 1:	€ inkl. MwSt.
Summe Los 2:	€ inkl. MwSt.
Summe Los 3:	€ inkl. MwSt.
Summe Gesamtangebot über alle Lose:	€ inkl. MwSt.

4.2 Preisnachlass ohne Bedingung¹ auf die Abrechnungssumme:		
Achtung! Die Preise im Leistungsverzeichnis sind ohne den hier einzutragenden Nachlass anzugeben. Wird an dieser Stelle ein Nachlass eingetragen, so wird dieser zusätzlich von der sich aus den eingetragenen Einheitspreisen in der Leistungsbeschreibung rechnerisch ergebenden Angebotssumme abgezogen!		
Los 1	%	
Los 2	%	
Los 3	%	

4.3 Skonto² auf die Abrechnungssumme	%
Skontoabzug wird gewährt bei Zahlung innerhalb von	Tagen

4.4 Nebenangebote zum Hauptangebot	Anzahl:	
---	----------------	--

Der Preisnachlass des Hauptangebotes / der Hauptangebote wird auch auf etwaige Nebenangebote gewährt.	<input type="checkbox"/> Nein
--	-------------------------------

An mein/unser Angebot halte ich mich/halten wir uns bis zum Ablauf der Bindefrist gebunden.

7. Ich bin mir/Wir sind uns bewusst, dass eine wissentlich falsche Erklärung im Angebotsschreiben meinen/unseren Ausschluss von weiteren Auftragserteilungen zur Folge haben kann.

¹ Siehe Teilnahmebedingungen.

² Skontovereinbarungen können unter Punkt 4 des Angebotsschreibens getroffen werden. Dort ist, falls keine Skontogewährung erfolgen soll, auch zulässigerweise 0 % Skonto einzutragen. Es dürfen nur Zahlen ab 0 eingetragen werden. Wird das Feld für die Eintragungsmöglichkeit gestrichen, so wird dies so verstanden, dass kein Skonto gewährt wird.

Sofern im Angebotsschreiben keine oder keine abweichenden Angaben zur Skontogewährung gemacht werden und derartige Angaben auch an keiner anderen Stelle der eingereichten Unterlagen vorhanden sind, gelten die Skontovereinbarungen gemäß Punkt A - 6 der AVB der Stadt Dortmund. Das Zahlungsziel rein netto darf nicht verändert werden.

Die Skontogewährung gilt immer für alle Haupt- und etwaige Nebenangebote.

8. Die nachstehende Unterschrift gilt für alle Bestandteile des Angebots.
Wird eine selbstgefertigte Kurzfassung des Leistungsverzeichnisses abgegeben, wird mit der Unterschrift auch die vom Auftraggeber verfasste Urschrift als alleinverbindlich anerkannt.

☐ Ich/Wir erkläre(n), dass das vom Auftraggeber vorgeschlagene Produkt generell Inhalt meines/unseres Angebotes ist, wenn Teilleistungsbeschreibungen des Auftraggebers den Zusatz „oder gleichwertig“ enthalten.

Ich/Wir habe/haben das den Ausschreibungsunterlagen beiliegende Informationsschreiben zum Datenschutz (Anlage 1 zum Angebotsschreiben) zur Kenntnis genommen.

Ort, Datum, Firmenstempel und Unterschrift

Mit der Einreichung in Textform nach § 126b BGB bzw. mit der fortgeschrittenen oder qualifizierten elektronischen Signatur gelten das Angebot und alle damit eingereichten Unterlagen als unterschrieben. Auf die Regelungen des Formblatts „Verfahrensregelungen zur Form der Einreichung elektronischer Interessensbestätigungen, Teilnahmeanträge und Angebote“ wird verwiesen.

Anlage 1 zum Angebotsschreiben:

Einverständniserklärung zur Verwendung personenbezogener Daten

Auf Ihre Rechte auf Auskunft (Art. 15 DS-GVO), Berichtigung (Art. 16 DS-GVO), Löschung (Art. 17 DS-GVO), Einschränkung der Verarbeitung (Art. 18 DS-GVO), Datenübertragbarkeit (Art. 20 DS-GVO) und Widerspruch (Art. 21 DS-GVO) wird hingewiesen.

Das Recht auf Widerspruch gemäß Artikel 21 Absatz 1 der Verordnung (EU) 2016/679 gegenüber einer öffentlichen Stelle besteht gemäß § 14 DSG NRW nicht, soweit an der Verarbeitung ein zwingendes öffentliches Interesse besteht, das die Interessen der betroffenen Person überwiegt, oder eine Rechtsvorschrift zur Verarbeitung verpflichtet.

Hinweis:

Eine ausführliche Datenschutzerklärung der Stadt Dortmund finden Sie auf unserer Website unter www.dortmund.de

B2 - Vertragsbedingungen und Verpflichtungserklärung zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

Ich erkläre / Wir erklären¹:

- Zutreffendes bitte ankreuzen –

1. Anwendbarkeit

Im Unternehmen sind in der Regel mehr als 20 Arbeitnehmer / -innen beschäftigt.

Hinsichtlich der Anzahl der Beschäftigten gilt, dass alle Vollzeitbeschäftigten, Teilzeitbeschäftigten nach Köpfen (also nicht umgerechnet in Vollzeit-Äquivalente) und auch alle 538-Euro-Kräfte mitzuzählen sind. Lediglich Auszubildende gelten nicht als Beschäftigte. Verfügt somit ein Bieterunternehmen im Zeitpunkt der Angebotsabgabe über lediglich 20 oder weniger Beschäftigte, erschöpft sich die abzugebende Information in eben dieser Angabe.

Zur Festlegung der Unternehmensgröße ist die Definition der Betriebsstätte nach § 12 Abgabenordnung zugrunde zu legen.

- ☐ Ja, mehr als 20 Beschäftigte, weiter mit 2.
- ☐ Nein (es sind keine weiteren Angaben erforderlich).

2.

2.1 Unternehmensgröße

Im Unternehmen sind in der Regel beschäftigt:

- ☐ über 500 Beschäftigte
(Es sind mindestens vier der im Katalog unter 2.2 aufgeführten Maßnahmen auszuwählen und im Rahmen dieses öffentlichen Auftrages durchzuführen oder einzuleiten, sofern nicht die unter 2.3 genannten Ausnahmen zutreffen).
- ☐ über 250 bis 500 Beschäftigte
(Es sind mindestens drei der im Katalog unter 2.2 aufgeführten Maßnahmen auszuwählen und im Rahmen dieses öffentlichen Auftrages durchzuführen oder einzuleiten, sofern nicht die unter 2.3 genannten Ausnahmen zutreffen).
- ☐ über 20 bis 250 Beschäftigte
(Es sind mindestens zwei der im Katalog unter 2.2 aufgeführten Maßnahmen auszuwählen und im Rahmen dieses öffentlichen Auftrages durchzuführen oder einzuleiten, sofern nicht die unter 2.3 genannten Ausnahmen zutreffen).

2.2 Maßnahmenkatalog zur Frauenförderung oder Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

In meinem/unserem Unternehmen wird/werden für die bei der Abwicklung diesen öffentlichen Auftrages eingesetzten Mitarbeiter/-innen folgende Maßnahme/-n umgesetzt:

- ☐ Untersagung und Unterbindung eines Verhaltens verbaler und nicht-verbaler oder physischer Art, welches bezweckt oder bewirkt, dass weibliche Beschäftigte lächerlich gemacht, eingeschüchtert, angefeindet oder in ihrer Würde verletzt werden,,
- ☐ explizite Ermutigung von Frauen sich zu bewerben, wenn im Betrieb Ausbildungs- und Arbeitsplätze in männerdominierten Berufsbereichen zu besetzen sind,

¹ Die bei der Durchführung dieses Auftrages eingesetzten Nachunternehmer und Verleiher von Arbeitskräften sind nicht verpflichtet, Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familie umzusetzen.

- ☐ Berücksichtigung von weiblichen Auszubildenden bei der Übernahme in ein Arbeitsverhältnis zumindest entsprechend ihrem Ausbildungsanteil,
- ☐ Befragung von Beschäftigten zu ihren Arbeitszeitwünschen, Auswertung einschließlich Einleitung von Umsetzungsschritten betreffend ihrer Tätigkeit,
- ☐ Angebot von Teilzeitarbeit oder flexiblen Arbeitszeitmodellen als Maßnahme zur Vereinbarkeit von Beruf und Familie,
- ☐ Entwicklung und Umsetzung von Modellen vollzeitnaher Teilzeitarbeit für die Beschäftigten,
- ☐ Einrichtung bzw. Ausbau von Telearbeit für die Beschäftigten,
- ☐ Einrichtung von Eltern-Kind-Zimmern für die Beschäftigten,
- ☐ Unterstützung bei der Suche nach Kinderbetreuungs- und Pflegemöglichkeiten,
- ☐ Angebot betrieblich organisierter Kinderbetreuung,
- ☐ Zahlung eines Kinderbetreuungszuschusses,
- ☐ Angebot von Ferienprogrammen zur Überbrückung der Betreuungslücke für Kinder berufstätiger Eltern in Kindergarten- bzw. Schulferien,
- ☐ Unterstützung von Mitarbeitern mit pflegebedürftigen Angehörigen durch individuelle Betreuung und Hilfeleistung oder Abschluss einer Vereinbarung einer Familienpflegezeit,
- ☐ Kontakthalteangebote, Möglichkeit zur Teilnahme an betrieblicher Fortbildung, zu Vertretungseinsätzen und Rückkehrvereinbarungen für Beschäftigte in Elternzeit,
- ☐ Bereitstellung von innerbetrieblichen Paten und Patinnen für Wiedereinsteigerinnen und Wiedereinsteiger,
- ☐ Überprüfung der Entgeltgleichheit im Unternehmen mit Hilfe anerkannter und geeigneter Instrumente,
- ☐ Analyse der Entwicklung der Leistungsvergütung in den letzten 5 Jahren nach Geschlecht,
- ☐ Maßnahmen zur Gewinnung von Mädchen und Frauen für ein betriebliches Praktikum, insbesondere in den männerdominierten Berufen sowie
- ☐ Angebot spezieller Bildungsmaßnahmen für Frauen, die diese auf die Übernahme von höherwertigen und leitenden Positionen vorbereiten.

2.3 Ausnahmen (ggf. anzugeben)

Ausnahmsweise kann der öffentliche Auftraggeber, nach entsprechendem Vortrag des Bieterunternehmens, von ergänzenden Ausführungsbestimmungen zur Frauenförderung bzw. der Vereinbarkeit von Beruf und Familie, absehen. Hierbei handelt es sich um besonders zu begründende Einzelfallentscheidungen. Bieterunternehmen haben nachfolgend insoweit die Möglichkeit, die zu berücksichtigenden Gründe für die Nichtdurchführbarkeit entsprechender Maßnahmen darzustellen. Der öffentliche Auftraggeber prüft den vorgetragenen Sachverhalt auf Plausibilität.

Sofern ein Bieter durch Zuschlag bereits zur Durchführung oder Einleitung von Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familie verpflichtet wurde, kann er sich hierauf bei der Angebotsabgabe um weitere öffentliche Aufträge zwölf Monate lang nach dem Tag des Zuschlags berufen. Die Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familie, zu deren Durchführung oder Einleitung sich das Unternehmen verpflichtet hat, müssen ordnungsgemäß umgesetzt worden sein. Auf Verlangen des öffentlichen Auftraggebers hat der Bieter die Durchführung oder Einleitung der umgesetzten Maßnahmen zu belegen.

- ☐ Ich/wir werden keine weiteren der im Maßnahmenkatalog zu 2.2 genannten Maßnahmen anbieten, da mein/unser Unternehmen in den letzten 12 Monaten bereits durch Zuschlag zur Umsetzung von Maßnahmen der Frauenförderung oder der

Vereinbarkeit von Beruf und Familien verpflichtet worden ist. Auf Verlangen des öffentlichen Auftraggebers werde/-n ich/wir die Durchführung oder Einleitung der Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familie vor Zuschlagserteilung nachweisen.

- ☐ Ich/wir haben bereits alle der im Maßnahmenkatalog zu 2.2 genannten Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familien durchgeführt oder eingeleitet. Auf Verlangen des öffentlichen Auftraggebers werde/-n ich/wir die Durchführung der umgesetzten Maßnahmen der Frauenförderung oder der Vereinbarkeit von Beruf und Familie nachweisen.
- ☐ Ich/wir sind aus nachfolgend aufgeführten objektiv belegbaren Gründen nicht in der Lage, bei den im Rahmen der Durchführung dieses öffentlichen Auftrags eingesetzten Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern Maßnahmen der Frauen- und Familienförderung durchzuführen.

Angabe der Gründe (ggf. gesonderte Anlage verwenden):

- ☐ Für mich/uns ist die Durchführung oder Einleitung von Maßnahmen der Frauen- oder Familienförderung im Hinblick auf das Volumen des öffentlichen Auftrags und/oder der Anzahl der konkret mit dem öffentlichen Auftrag eingesetzten Mitarbeiter im Verhältnis zum Gesamtumsatz des Betriebes und/oder der gesamten Belegschaft des Betriebes unverhältnismäßig und unzumutbar.

Erläuterungen (ggf. gesonderte Anlage verwenden):

3. Weitere vertragliche Verpflichtungen

Die durchgeführten bzw. eingeleiteten Maßnahmen zur Frauenförderung und zur Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie sind zum Zwecke der Überprüfbarkeit vom Auftragnehmer zu dokumentieren. Diese Dokumentation muss mindestens enthalten:

1. die Bezeichnung der ausgewählten Maßnahmen,
2. Angaben zu Art und Umfang der geplanten Durchführung oder Einleitung der jeweiligen Maßnahmen,
3. Angaben des Zeitpunktes der Einleitung sowie des Zeitpunktes der voraussichtlichen oder tatsächlichen Durchführung der jeweiligen Maßnahmen,
4. Angaben zu den Auswirkungen und der Nachhaltigkeit der Wirkung der Maßnahmen, insbesondere
 - a) zur Anzahl der von der jeweiligen Maßnahme betroffenen Beschäftigten in Relation zur Gesamtanzahl der im Unternehmen Beschäftigten,
 - b) Zeitpunkt der Einleitung bzw. die Dauer der Durchführung der Maßnahmen und,
 - c) ob die Maßnahme über die Dauer der Durchführung des öffentlichen Auftrags im Betrieb weiter angeboten beziehungsweise fortgeführt wird.

Die Dokumentation der durchzuführenden bzw. eingeleiteten Maßnahmen ist mindestens ein Jahr aufzubewahren und im Unternehmen zu veröffentlichen. Auf Verlangen des öffentlichen Auftraggebers ist diese in einem weiteren Vergabeverfahren vorzulegen.

Ich/Wir erkläre/-n mich/uns darüber hinaus im Fall der konkreten Auftragsdurchführung mit folgenden Verpflichtungen einverstanden:

- Auf Verlangen des öffentlichen Auftraggebers weise/-n ich/wir die Einhaltung der übernommenen vertraglichen Verpflichtungen in geeigneter Form nach.
- Ich/Wir werde/-n die durchgeführten bzw. eingeleiteten Maßnahmen zur Frauenförderung und zur Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie zum Zwecke der Überprüfbarkeit² dokumentieren und im Betrieb bekanntgeben.
- Für jeden schuldhaften Verstoß der Auftragnehmerin bzw. des Auftragnehmers gegen die Verpflichtungen aus dieser Verpflichtungserklärung gilt eine Vertragsstrafe als vereinbart, deren Höhe eins von Hundert, bei mehreren Verstößen bis zu fünf von Hundert des Auftragswertes beträgt.

Ich bin mir/Wir sind uns bewusst,

Mir/Uns ist bekannt, dass Falschangaben im Rahmen dieser Erklärung oder Verstöße gegen darin übernommene Verpflichtungen zu einer außerordentlichen Kündigung durch den Auftraggeber führen können.

² Die schriftliche Dokumentation soll die Bezeichnung der ausgewählten Maßnahmen, Angaben zu Art und Umfang der geplanten Durchführung oder Einleitung der jeweiligen Maßnahmen, zum Zeitpunkt der Einleitung sowie zum Zeitpunkt der voraussichtlichen oder tatsächlichen Durchführung der jeweiligen Maßnahmen und zu den Auswirkungen und der Nachhaltigkeit der Wirkung der Maßnahmen enthalten. Die Aufbewahrungsfrist beträgt 12 Monate.

Lfd. Nr.	<div data-bbox="165 107 306 165"><u>Los 1</u></div> <div data-bbox="309 300 558 327">Leistungsbeschreibung</div>	<div data-bbox="1107 85 1300 273">Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR</div>	<div data-bbox="1358 112 1517 192">Gesamtbetrag netto EUR</div>
2	<div data-bbox="165 421 523 448"><u>Service – und Wartungsvertrag</u></div> <div data-bbox="165 474 1066 582"> Sicherheitstechnische Prüfung (UVV) Durchführung der jährlichen Prüfung nach DGUV Vorschrift 70 (Fahrzeuge) für den Saugwagen samt Anhängervorrichtung. Inklusive Erstellung des rechtssicheren Prüfprotokolls und Vergabe der Prüfplakette. </div> <div data-bbox="165 609 1053 694"> Dokumentation und Übergabe Erstellung eines digitalen Wartungsberichts pro Intervall zur direkten Übernahme in die kommunale Fuhrpark-Software sowie Eintragung im physischen Serviceheft. </div> <div data-bbox="165 721 718 775"> Vertragslaufzeit: Bis 1.500 Betriebsstunden Jährliche Betriebsstunden: ca. 300 Betriebsstunden </div> <div data-bbox="165 801 1021 909"> Mit dem Angebot ist eine Ausfertigung des Service- und Wartungsplans des Herstellers mit Auflistung der durchzuführenden Arbeiten einzureichen. Es muss eine sicherheitstechnische Überprüfung aller Geräte mindestens durchgeführt werden. </div> <div data-bbox="165 936 1062 1021"> In der Aufstellung sind alle Service- und Wartungsintervalle gem. Plan des Herstellers inkl. jährlicher UVV-Prüfung mit Betriebsstundenzahl aufzuführen und zu bepreisen. </div> <div data-bbox="165 1048 1053 1326"> Die Kosten je Service/Wartung und UVV sind als Komplettpreis zu kalkulieren und müssen Arbeitslohn, Material-, Service-, Fahrt- und sonstige Kosten sowie Kosten für Ersatz- und Verschleißteile, die in einem turnusmäßigen Austausch vorgesehen sind, enthalten. Die jährlichen Herstellerunterweisungen sind ebenfalls Bestandteil des Service- und Wartungsvertrags. Service und Wartung sind grundsätzlich am Standort des Gerätes durchzuführen. Sofern dies aus technischen Gründen nicht möglich ist, sind die Kosten für den Hin- und Rücktransport einzukalkulieren. Die Transporte sind vom Auftragnehmer durchzuführen oder von ihm nach Abstimmung mit dem Auftraggeber zu organisieren. </div> <div data-bbox="165 1352 1040 1460"> Sofern die Arbeiten nicht vom Bieter selbst durchgeführt werden, ist der Servicebetrieb zu benennen. Sofern ein Servicebetrieb die Arbeiten durchführt, ist es diesem gestattet zu den Bedingungen dieses Vertrages die Arbeiten in Rechnung zu stellen: </div> <div data-bbox="258 1505 810 1706"> Firma: _____ Anschrift: _____ Ansprechpartner: _____ Telefon: _____ E-Mail: _____ </div> <div data-bbox="165 1751 379 1778"><u>Ersatzteilverzeichnis</u></div> <div data-bbox="165 1796 989 1850"> Bei Auslieferung ist eine Ausfertigung der zum Zeitpunkt der Veröffentlichung gültigen offiziellen Ersatzteilverzeichnis des Herstellers einzureichen. </div> <div data-bbox="165 1877 1002 1930"> Auf die Netto-Preise, der jeweils zum Zeitpunkt der Arbeiten gültigen offiziellen Ersatzteilliste wird, ein Nachlass in Höhe von ____ % gewährt. </div> <div data-bbox="165 1984 603 2011"><u>Unvorhergesehene Reparaturarbeiten</u></div> <div data-bbox="165 2042 1050 2123"> Stundenverrechnungssatz für qualifizierte Land- und Baumaschinenmechaniker für unvorhergesehene Reparaturen (z. B. Schweißarbeiten am Gehäuse, Hydraulikschlauchwechsel) außerhalb der Wartungspauschalen. </div>	<div data-bbox="1168 1630 1311 1657">_____ €</div> <div data-bbox="1168 2042 1311 2069">_____ €</div>	<div data-bbox="1350 1545 1544 1599">Bis 1.500 Betriebsstunden</div> <div data-bbox="1407 1630 1551 1657">_____ €</div> <div data-bbox="1407 2042 1551 2069">_____ €</div>

Lfd. Nr.	<u>Los 1</u>	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
	Leistungsbeschreibung		
	Anfahrtskosten bei unvorhergesehenen Reparaturarbeiten	_____ €	_____ €
Gesamtsumme lfd. Nr. 1 (Festposition netto):			€
Gesamtsumme lfd. Nr. 2 (Bedarfsposition netto):			€
Angebotspreis insgesamt (netto):			€
MwSt.:			€
Angebotssumme (Wertungssumme brutto):			€

Lfd. Nr.	<u>Los 2</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>Lieferung eines Laubbläfers als Anbaugerät mit Ausblasrohr</p> <p><u>VOTEX Laubbläser B60 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung des Laubbläfers:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Anbaugerät für Schlepper 60PS - 3 Punkt Aufhängung KAT 1 und KAT 2 - Antrieb mechanisch über Gelenkwelle; - Pendelräder mit Breitreifung zur belagschonenden Gewichtsverteilung - maschinenspezifisches Werkzeug - Gelenkwellendrehzahl 540 U/min - Luftleistung bis 430 m³/min. - Ausblasrohr 180° hydraulisch drehbar, Luftklappe vertikal verstellbar, aus Stahlblech - leistungsstarke Turbine mit seitlich geschlossenem Lüfterrad - beidseitige Luftzuführung - Gehäuse und Turbine aus robustem Stahl - Abstellstütze mit verschiedenen Rastpunkten <p><u>Abmessungen und Gewicht:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - maximales Maß über Alles in cm L x B x H 125 x 130 x 130 - maximales Gewicht in vormontierter Ausstattung 250 kg <p><u>Sonstige technische Ausstattung:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Warnmarkierung nach DIN 30710 - Auslieferung inklusive anpassbarer Zapfwelle mit Leerlauf <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen:</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen</p> <ul style="list-style-type: none"> - EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte - Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch - Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch - vollständige Ersatzteil- und Händlerliste <p><u>Sonstiges:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung 	<div>€</div>	<div>€</div>

Lfd. Nr.	<u>Los 2</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
3			

Angebotspreis netto:	€
MwSt.:	€
Angebotspreis brutto:	€

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>über die Lieferung eines Sandwerfers für Sportplätze, als Heckschleppgerät mit Abfuhrförderband für Schlepper mit mindestens 40PS</p> <p><u>GKB SPM300 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung des Besandungsgerätes:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Grundrahmen - Vorratsbunker 3 m³ - Hydraulisch betrieben - elektrische Deichsel - Einzelteile des Rahmens austauschbar - Pendelradsatz - seitliches Abfuhrförderband einstellbar, schwenkbar - maschinenspezifisches Werkzeug - Zwei rotierende Tellerstreuer hydraulisch betrieben, Wurfweite mindestens 2 m – 12 m, Geschwindigkeit einstellbar - Geformter Vorratsbunker damit Sand optimal nachrutschen kann, Volumen 3 m³ - Sandmenge einstellbar über hydraulisch betriebenes Förderband - Sandrutsche und Wurfteiler - Vier Pendelreifen für ausgeglichenen Bodendruck und stabilen Radstand - vorderer Auslass zu Abfuhrförderband, einstellbar - 2 doppelwirkende Hydraulikventile 30 L/min <p><u>Abmessungen und Gewicht:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - maximales Maß über Alles in cm L x B x H 570 x 215 x 190 - maximales Leergewicht in vormontierter Ausstattung 1.650 kg <p><u>Sonstige technische Ausstattung:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Warnmarkierung nach DIN 30710 - Beleuchtung nach StVZO - neuester Stand der Technik - Bremssystem und Stoßstange nach StVZO <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen:</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen</p> <ul style="list-style-type: none"> - EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte - Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch - Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch - vollständige Ersatzteil- und Händlerliste <p><u>Sonstiges:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung 	<div>_____ €</div>	<div>_____ €</div>

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u>	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
	Leistungsbeschreibung		
Angebotspreis netto:			€
MwSt.:			€
Angebotspreis brutto:			€

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>Lieferung eines Kombinationsgerätes als Heckanbaugerät mit einer Aufnahme von vier Werkzeugen</p> <p><u>GKB Combitool CT200 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung des Kombinationsgerätes:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Grundrahmen - Aufnahme von mindestens vier Einzelwerkzeugen - individuelle und unabhängige Möglichkeit der Bestückung - 3 Punkt Aufhängung KAT 1 - Einzelteile des Rahmens austauschbar <p><u>Technische Daten</u></p> <p>Bürstenhalter</p> <ul style="list-style-type: none"> - Individuelle Höheneinstellung über Spindel - Kunstrasengeeignete steife Borsten - Schneller und einfacher Austausch des Bürstenbalkens und des Werkzeugs am Rahmen - Arbeitsbreite mindestens 200 cm vormontiert <p>Federzinkenhalter</p> <ul style="list-style-type: none"> - Festmontiert, zweireihig, versetzt mit mindestens 26 Federzinken - Schneller und einfacher Austausch der Zinken - Arbeitsbreite mindestens 200 cm, vormontiert - Stachelschneiderolle - Individuelle Höheneinstellung über Spindel - Mindestens 27 Schlitzzinkenblätter - Schneller und einfacher Austausch des Werkzeugs am Rahmen - Arbeitsbreite mindestens 200 cm, vormontiert <p>Nachlaufwalze</p> <ul style="list-style-type: none"> - Individuelle Höheneinstellung über Spindel - Rolle Durchmesser 16 cm - verstellbare Abstreifer - schneller und einfacher Austausch des Werkzeugs am Rahmen - Arbeitsbreite mindestens 200 cm, vormontiert <p>Schlitzscheibenrolle</p> <ul style="list-style-type: none"> - Individuelle Höheneinstellung über Spindel - Schneller und einfacher Austausch des Werkzeugs am Rahmen - Arbeitsbreite mindestens 200 cm - Magnetbalken - Individuelle Höheneinstellung über Spindel - Schneller und einfacher Austausch des Werkzeugs am Rahmen - Arbeitsbreite mindestens 200 cm <p>Abmessungen und Gewicht</p> <p>Maximales Maß über Alles in cm L x B x H: 125 x 203 x 100 Maximales Gewicht in vormontierter Ausstattung: 275 kg Arbeitsgeschwindigkeit: 0 - 8 km/h</p> <p>Sonstige technische Ausstattung</p> <p>Warnmarkierung nach DIN 30710</p> <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen</p> <ul style="list-style-type: none"> - EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte - Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch 		

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
	- Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch - Vollständige Ersatzteilliste und Versorgung <u>Sonstiges</u> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung - Lieferung und Übergabe frei Betriebshof	<div>_____ €</div>	<div>_____ €</div>
			<div>Angebotspreis netto: €</div> <div>MwSt.: €</div> <div>Angebotspreis brutto: €</div>

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>Lieferung eines Oberflächenreinigers für Kunstrasenplätze als Heckanbaugerät mit Auffangbehälter</p> <p><u>GKB Top-Clean TC180 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung des Reinigungsgerätes:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Grundrahmen - Arbeitsbreite 180 cm - 3 Punkt Aufhängung KAT 1 - Einzelteile des Rahmens austauschbar - Gummiräder zur belagschonenden Gewichtsverteilung <p><u>Werkzeug und Arbeitsweise:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Bürste arbeitet oberflächliche Verunreinigungen aus und wirft diese auf ein einstellbares Rüttelsieb ohne Infillmaterial aufzunehmen. - Der Schmutz wird in Auffangbehälter gesammelt - Gerät treibt sich selbst an, Bürstengeschwindigkeit ist abhängig zur Fahrgeschwindigkeit - Bürste einstellbar, Arbeitstiefe 0 - 0,5 cm - Auffangbehälter zweigeteilt leicht zu entleeren, Volumen mindestens je Behälter 21 Liter <p><u>Abmessungen und Gewicht:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - maximales Maß über Alles in cm L x B x H 160 x 200 x 80 - maximales Gewicht in vormontierter Ausstattung 290 kg <p><u>Arbeitsgeschwindigkeit:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - 1 - 10 km/h <p><u>Sonstige technische Ausstattung:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Warnmarkierung nach DIN 30710 <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen:</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch vollständige Ersatzteilliste und Versorgung</p> <p><u>Sonstiges:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung - Lieferung und Übergabe frei Betriebshof 	<div>€</div>	<div>€</div>

Lfd. Nr.	<div> <div><u>Los 3</u></div> <div>Leistungsbeschreibung</div> </div>	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
Angebotspreis netto:			€
MwSt.:			€
Angebotspreis brutto:			€

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>Lieferung einer Anbau-Rotationsbürste für Kunstrasenplätze</p> <p><u>GKB Rotobrush RB120 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung der Rotationsbürste:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Grundrahmen - 3 Punkt Aufhängung KAT 1 - Einzelteile des Rahmens austauschbar - maschinenspezifisches Werkzeug - Arbeitsbreite 120 cm - Kunstrasengeeignete, steife Borsten; schneller und einfacher Austausch der Bürsten am Rahmen; - Horizontal rotierende Bürsten - Front und Heckanbau möglich - 2 hydraulisch betriebene Bürstenteller mit einem Durchmesser von 60 cm, Arbeitsweise ohne Blindstrich - Bürstenarm in mehrere Positionen einstellbar <p><u>Abmessungen und Gewicht:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - maximales Maß über Alles in cm L x B x H 90 x 120 x 80 - maximales Gewicht in vormontierter Ausstattung 85 kg <p><u>Sonstige technische Ausstattung:</u></p> <p>Auslieferung inklusive anpassbarer Zapfwelle</p> <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen:</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch vollständige Ersatzteil- und Händlerliste</p> <p><u>Sonstiges:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung 	<div>_____ €</div>	<div>_____ €</div>

Lfd. Nr.	<div><div><u>Los 3</u></div><div>Leistungsbeschreibung</div></div>	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
Angebotspreis netto:			€
MwSt.:			€
Angebotspreis brutto:			€

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
1	<p>Lieferung eines Tiefenreinigers als Heckanbaugerät mit Auffangbehälter für Kunstrasenplätze</p> <p><u>GKB TC180 (oder gleichwertig)</u></p> <p><u>Beschreibung des Tiefenreinigungsgerätes:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Neugerät - Arbeitsbreite 180 cm - Zapfwellenbetrieben - 3 Punkt Aufhängung KAT 1 - Einzelteile des Rahmens austauschbar - Gummiräder zur belagschonenden Gewichtsverteilung <p><u>Werkzeug und Arbeitsweise:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Füllmaterial des Kunstrasen und Verunreinigungen wird mittels einstellbarer Bürste auf ein Rüttelsieb geworfen - Rüttelsieb trennt Füllmaterial von Schmutz und fällt in die Auffangbehälter, Füllmaterial fällt zurück auf Rasenteppich. - Staub und leichtes Material wird durch einstellbare Saugereinheit in Staubbeutel abgeführt. - Rüttelsieb mit Möglichkeit verschiedener Maschenweiten leicht auszutauschen, Grundausstattung 5 mm Maschenweite - Eindringtiefe einstellbar 0 – 3 cm, Höhenverstellung über Spindelbeine - Arbeitsgeschwindigkeit 1 - 4 km/h - große Auffangschale mindestens 52 Liter, leicht zu entnehmen - Schmutzfangbeutel an Saugereinrichtung, leicht zu entnehmen <p><u>Abmessungen und Gewicht:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - maximales Maß über Alles in cm L x B x H 160 x 200 x 90 - maximales Leergewicht in vormontierter Ausstattung 550 kg <p><u>Sonstige technische Ausstattung:</u></p> <p>Warnmarkierung nach DIN 30710 neuester Stand der Technik Auslieferung inklusive anpassbarer Zapfwelle</p> <p><u>Mitzuliefernde Dokumentationen</u></p> <p>Alle Sicherheitseinrichtungen sind nach deutschen Richtlinien auszuführen</p> <ul style="list-style-type: none"> - EG-Konformitätserklärung (CE-Zeichen) für alle Geräte - Betriebs- und Bedienungsanleitung in Deutsch - Reparatur- und Wartungsanleitung in Deutsch - Vollständige Ersatzteilliste und Versorgung <p><u>Sonstiges</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Einweisung Personal - 24 Monate Gewährleistung - Lieferung und Übergabe frei Betriebshof 	<div>€</div>	<div>€</div>

Lfd. Nr.	<u>Los 3</u> Leistungsbeschreibung	Preis je Einheit (Nettowarenwert) (Festpreis) ausschließlich Mehrwertsteuer und Skonto EUR	Gesamtbetrag netto EUR
Angebotspreis netto:			€
MwSt.:			€
Angebotspreis brutto:			€

Zusammenfassung Angebotspreis

Es erfolgt eine losweise Vergabe. Angebote sind möglich für ein oder mehrere Lose.

Los 1 (Saug- und Kehrwagen): _____ € netto

Los 2 (Laubbläser): _____ € netto

Los 3 (Besander, Kombigerät, Oberflächen-
Reiniger, Rotationsbürste, Tiefenreinigungs-
gerät) _____ € netto

Gesamt: _____ € netto

_____ € MwSt.

_____ € brutto